

Balaton KRÓNIKA

MEGJELENIK KÉTHETENTE

V. ÉVF. 15. SZÁM • 2019. AUGUSZTUS 16.



A csillagokat is vizsgálták

3. oldal



Toborzóiroda nyílt Keszthelyen

4. oldal



Éjszakai tárlat

7. oldal





REZIBEN,
csodálatos környezetben várja
a balatoni borok kedvelőit
a **Bakos Pince**

NYITVATARTÁS:
Kedd, péntek és vasárnap 16-20 óráig

Más időpont vagy csoportok esetén egyeztetni a
00/36-30-534-7814 Bakos Rezső,
00/36-30-461-6330 Bakos Zoltán,
00/36-30-533-0788 Mrakovics Emil



**HIRSAT
CSALÁDI
TV
+ NET 100**

- Széles csatorna választék
- Egyszerre akár 3 TV készüléken is, plusz díj nélkül
- Ajándék mobil TV
- 100/10 Mbps internet, 25% garantiált!
- Szupergyors internet egyszerre akár több eszközön is
- A részletekről érdeklődjön ügyfélszolgálatunkon. Az akció visszavonásig érvényes.

8.285,- Ft/hó



**HIRSAT
CSALÁDI
TV
+ NET 300**

- Széles csatorna választék
- Egyszerre akár 3 TV készüléken is, plusz díj nélkül
- Ajándék mobil TV
- 300/30 Mbps internet, 25% garantiált!
- Szupergyors internet egyszerre akár több eszközön is
- A részletekről érdeklődjön ügyfélszolgálatunkon. Az akció visszavonásig érvényes.

8.995,- Ft/hó

SZÁGULDJ VELÜNK!

- Keszthely, Bercsényi Miklós utca 35.
- www.hirsat.hu
- +36 83/311-136

HIRSAT

Kövessen bennünket
facebook -on is!



Balatoni Krónika

Információs Magazin

Kedves Olvasóink!

Kérdéseiket, észrevételeiket, témajavasataikat várjuk az ujstag@tvkeszthely.hu e-mail-címre. Lapunkat digitális formában olvashatják a www.tvkeszthely.hu oldalon.

Lapunk következő száma **2019. augusztus 30-án** jelenik meg.
Lapzárta: megjelenés előtti pénteken.

Új műsor

a Keszthelyi Televízió palettáján
kéthetente pénteken 19:15-kor

MÁS-KÉP(P),
avagy hogy
látjuk mi

csevegős,
beszélgetős
műsor
szépségről,
egészségről,
párkapcsolatokról,
a mai nők
helyzetéről,
helytállásáról

Következő
adás
augusztus 24-én
Beszélgetés
nőkről nővel.

Támogatóink: Rejuvena Esztétika Szalon Hévíz, Diegó Keszthely,
Jenny's FIT Keszthely

Rejuvena

DIEGO

Jenny's FIT

Természetes szépségápolás tudatosan



Biro Mónika

kozmetikus, kéz- és lábápoló

bejelentkezés:
06 30 939 2035

nyitva:
kedd - péntek: 8-18-ig
szombat: 8-13-ig

Keszthely, Schwarz Dávid u. 69.

- személyre szabott biokozmetikai arckezelések
- kis- és nagykezelés, arcmasszázs
- bőrcsiszolás, mezoterápia
- ultrahangos kezelések
- alkalmi smink
- manikűr, pedikűr
- CND shellac (gellak)

BIGLA

GEHWOL

CND

f

A csillagokat is vizsgálták

Keszthely adott otthont a 13. Nemzetközi Csillagászati és Asztrofizikai Olimpiának. Hazánkban első alkalommal rendezték meg a nívós eseményt, melyre 46 ország 280 középiskolás tehetsége érkezett.



Magyarország 2011-ben vett részt először az eseményen, melyen egyre jobb eredményeket érnek el a versenyzők. Ez azért is dicséretes, mivel hátrányból indulnak a többi országhoz képest. Hazánkban ugyanis nem kötelező tantárgy a középiskolákban a csillagászat, mondta el dr. Kiss L. László, a rendezvény szakmai fővédnöke. Hozzátette, a gyerekeket fizikatanárok, csillagászkutatók, akadémikusok és egyetemi oktatók készítették fel. A tét nem volt kicsi, hiszen a legjobb eredményeket elérők automatikus felvételt nyertek az Oxford és a Cambridge egyetemekre.



A megmérettetésen egyénileg kellett a diákoknak összemérniük tudásukat öt fordulóban. A szervezők szerint azért esett Keszthelyre a választás, mivel itt kevés a fényszennyezettség, és innen nagyobb lehetőség nyílt a turisztikai desztinációkat is bemutatni a gyerekeknek.

Keszthely hazavár – lehet pályázni

A Keszthelyen élő, illetve innen elszármazott, továbbá az itt letelepülni szándékozó fiatalokat segíti a Keszthely hazavár program. A város 199,7 millió forint vissza nem térítendő támogatást nyert az Emberi Erőforrás Fejlesztési Operatív Program pályázatán.

A program tavaly októberben indult. A 18 és 35 év közötti keszthelyi fiatalok ösztöndíjra, rezi-, keresetkiegészítő és lakásvásárlási támogatásra pályázhatnak mostantól. A rezsitámogatással egy éven át havi 30 ezer forintos összeg nyerhető el. A keresetkiegészítő támogatás és a tanulmányi ösztöndíj összege havi 58 ezer forint, szintén egy éven át. A legnagyobb támogatást az első lakás megszerzéséhez kaphatják a fiatalok; egyszeri bruttó 1,4 millió forint összeg nyerhető el. Remete Zsuzsa, a program szakmai vezetője elmondta, hogy a Kossuth Lajos utca 28. alatti irodában, a művelődési központ épületében hétfő és csütörtök délutánonként személyre szabott tanácsadást nyújtanak. Akár a pályázati anyagok kitöltésében is segítenek.

A projekt fő eleme a bérlakásprogram. A szakmai vezető közölte, hogy ennek közbeszerzése eredménytelenül zárult le. Hozzátette: vélhetően a következő év elején fogják ezeket a pályázatokat kiírni. A program keretében 14 belvárosi lakást újítanak fel teljesen, és be is bútorozzák azokat. 22 fiatal számára 24 hónapon keresztül nyújtanak lakhatást. A kedvezményezetteknek csupán rezsiköltséget kell majd fizetniük.

– Többéves munka gyümölcse érett be, öröm, hogy beindult és előremutató a program. Minden közösség, így minden település jövőjét is a fiatalok jelentik. Ahhoz azonban, hogy egy város élhető és vonzó legyen a fiatalok számára, a megfelelő munkalehetőségek és a település adta szabadidős lehetőségek mellett fontos a megfelelő lakhatás is. A Keszthely hazavár programmal ez utóbbiban szeretnénk segíteni a keszthelyi vagy a Keszthelyre költöző fiataloknak – fogalmazott Nagy Bálint, Keszthely alpolgármestere a program kapcsán.

Balatoni KRÓNIKA

Kiadja: Keszthely Város Önkormányzata megbízásából a Keszthelyi Televízió Nonprofit Kft.

Ügyvezető-főszerkesztő: Sámel József

Szerkesztőség: 8360 Keszthely Kossuth Lajos u. 45. • Telefon/Fax: 06 83 320-200

Marketing: Hamucska Franciska • E-mail: marketing@tvkeszthely.hu • Telefon: 06 30 9270-003

Grafika, tördelés: RENZOL Dekor Reklámstúdió • www.renzoldekor.hu • Nyomda: ADC Hungary Kft.

Terjeszti: Zala Post • Megjelenik 12 ezer példányban • ISSN 2415-9131

A Balatoni Krónika kiadja a lap bármely részének másolásával, terjesztésével, a benne megjelent adatok elektronikus tárolásával kapcsolatos minden jogot fenntart. A hirdetések tartalmáért lapunk nem vállal felelősséget.

Zalai Borcégér – Keszthelyi Borünnep

Zala megye pincészeinek leg-rangosabb seregszemléjeként tartják számon a keszthelyi fesztivált, melynek megnyitóját ezúttal is számos borrend gazdagította. A térség országgyűlési képviselője, Manninger Jenő szerint a házigazda Da Bibere Zalai Borlovagrend és a Borcégér missziót végez a minőségi borfogyasztásért. Brazsil Dávid, a Hegyközségek Nemzeti Tanácsának főtárgyalója elmondta, a Zalai Borcégér egy értékes hagyomány: „Nagyon sok családi pincészet ezen borfesztiválnak köszönheti azt, hogy a fejlődés útjára léphetett, és a hagyomány jellegét mutatja, hogy azt nem lehet erőltetni.”



Megszokott módon a Keszthelyi Borünnepen hirdetik ki a Keszthelyi Város Bora verseny eredményét. Ruzsics Ferenc polgármester elmondta, idén tizenkét mintából javasolt három tételt a szakmai zsűri, ezekből választottak a képviselő-testület tagjai. A 2019. évi város bora a Pannon Egyetem Georgikon Pincészet Balaton-felvidéki csereszégtomaji 2018-as Nektárja. A 2019-es város bora száraz, muskotályos illat-, íz- és zamatanyagokkal rendelkezik, kellemes savakkal. Bakonyi Károly nemesítette ezt a szőlőfajtát. Nemcsak ezt, hanem Zala számos kiváló borát is kóstolhatták a vendégek július 31. és augusztus 4. között.



Toborzóiroda nyílt Keszthelyen

Az országban elsőként Keszthelyen nyílt meg megyeszékhelyen kívüli toborzóiroda július elején. A helyiségben az ügyfélszolgálati munkát a toborzók és a zászlóalj állománya együtt látja el, így még pontosabb tájékoztatást tudnak nyújtani az érdeklődők számára.

A megnyitón dr. Sifter Rózsa kormány megbízott, a Zala Megyei Védelmi Bizottság elnöke elmondta, a megyében jelenleg 75 tartalékos kötött már szerződést a Magyar Honvédséggel, de a keszthelyi létesítmény még több jelentkezésre adhat lehetőséget.

„A toborzóiroda megvalósítása hozzájárul a hazaszeretet növeléséhez és a lokálpatriotizmus erősítéséhez is” – mondta el Nagy Bálint alpolgármester. Hozzátette, a haza védelme minden szempontból fontos, ezért is üdvözölték a Honvédség megkeresését.

Az önkéntesek nélkülözhetetlenek a honvédelem életében, hiszen a sorkatonaság időszaka már lezárult. „Ezt szeretnék újjáépíteni, hogy megkapjuk azt a társadalmi támogatást, ami szükséges ahhoz, hogy egy hiteles, ütőképes magyar honvédség jöjjön létre” – hangsúlyozta dr. Böröndi Gábor altábornagy.

Az avatón írta alá szerződését az első keszthelyi önkéntes, Kalotsa Gergely. Az iroda nemcsak a helyiek, hanem a környező települések részére is lehetőséget biztosít arra, hogy a jelöltek megismerhessék a tartalékos munkát. A megnyitó előtt 12 fő volt a keszthelyi járási század létszáma, július eleje óta már újabb 9 fő jelentkezett területvédelmi tartalékos szolgálatra.

VÉRADÁSOK AUGUSZTUSBAN

A Vöröskereszt Keszthelyi Szervezete és a Keszthelyi Kórház vérellátója augusztusban is várja a véradókat. Utóbbi helyen 26-án (13–16 óra) várják a segíteni akarókat. 8-án (16.30–18 óra) Felsőpáhokon, a művelődési házban, 15-én (13–15 óra) Alsópáhokon, a Hotel Kolpingban, 22-én (16–18 óra) Zalaszántón, a Pethő-kúriában, 29-én (16–18 óra) Vonyarcvashegyen, a művelődési házban lesz véradás.

Új játszó- és közösségi terek



Közel 75 millió forint támogatást nyert a város a Területi Operatív Program ún. CLLD pályázatán – jelentette be a város alpolgármestere. Nagy Bálint arról számolt be, hogy Keszthelyen kilenc területen fognak játszótérrel, illetve közösségi teret megújítani százszázalékos támogatási forrásból, tehát az önkormányzatnak nem kell hozzájárulni önerőt.

A program a Kossuth, Damjanich, Rózsa, Semmelweis, Vaszary Kolos utcákban, illetve a Vásár és IV. Béla téren, valamint a Kertvárosban található játszótereket érinti, illetve a Schwarz Dávid utcánál egy új játszótér létesül.

Ez utóbbi a 75 millió forintot megközelítő projekt egyik legnagyobb beruházása lesz. Javarészt többtornyú várakat, mászókákat, csúszdákat, babaházakat, hintákat és homokozókat létesítenek a régi helyre. Emellett padokat, szemeteseket helyeznek el, illetve nagy hangsúlyt fektetnek a fátelépítésekre is. Mint Nagy Bálint elmondta, széles a paletta, mert a különböző játszótéri elemeken kívül fitneszeszközöket is fognak telepíteni. A városvezetés elképzelése, hogy valóban családi parkokat tudjanak létrehozni.

– A családok, gyermekek érdekében rendkívül fontosak e beruházások – tette hozzá az alpolgármester.



TOMAN
diet

www.tomandiet.com

*Fogyj
könnyedén,
tománosan!*

„Élvonalbeli divatmodellként kezdtem, majd első gyermekem megszületése után rátaláltam a fehérjedús diétára, amely segítette a szülés után megszabadulni a rajtam maradt súlyfeleslegtől. Ezután dolgoztam ki a saját módszeremet és Toman Diet néven létrehoztam a saját márkámat Magyarországon, amely ma már országos hálózattá nőtte ki magát és már Hévízen is elérhető. A Toman Diet nem „csodaszert” kínál, hanem egyénre szabott és személyes konzultációval egybekötött életmód tanácsadást. Vendégeink fokozatosan és biztonságosan, szakértő konzulenseink felügyelete mellett alakítják ki új életformájukat.”

Tomán Szabina

A Toman Diet tulajdonosa



TOMAN DIET HÉVÍZ
8380 Hévíz, dr. Babócsay utca 4.
+36 20 956 2260

tomandietheviz@gmail.com

facebook.com/tomandietheviz

www.tomandiet.com



JÚLIUS 1-JÉN ELINDULT A CSALÁDVÉDELMI AKCIÓTERV

**10 MILLIÓ FORINTOS BABAVÁRÓ TÁMOGATÁST
KAPHATNAK A FIATAL HÁZASOK.**

RÉSZLETEK ÉS AZ IGÉNYLÉS FELTÉTELEI: CSALAD.HU

Családvédelmi Akcióterv

Készült Magyarország Kormánya megbízásából.



Ismét Shakespeare- darabbal

A Keszthelyi Nyári Játékokat a Básti Juli-Puskás Tamás művészházaspár kezdeményezésére 2000 júliusában rendezték meg első alkalommal. Az első négy évben Shakespeare-műveket adtak elő, ezért gondol-



ták úgy, hogy a húszéves jubileumot is a drámaírás egyik legnagyobb alakjával ünneplik. A

sok hűhó semmiért című komédiát bolondos szerelmi kergetőzés, pletyka és ádáz szópárbajok tarkítják. A Balaton-part egyik legnagyobb színházi ünnepén olyan művészeket láthatott a közönség, mint Pokorny Lia, Schmed Zoltán vagy Magyar Attila. A szakértők szerint a Sok hűhó semmiért talán Shakespeare legbájosabb komédiája. A kastélyparkban már ez volt a huszadik alkalom, hogy a Centrál Színház előadásának örvendhetett a közönség. Puskás Tamás igazgató kifejtette: „Húszévesen egy ember is már fiatalember, és megáll a maga lábán. Úgy látom, hogy a Keszthelyi Nyári Játékok is megáll a maga lábán.” Visszaemlékezett a kezdetekre, amikor még lázasan érdeklődött a jegypénztárban, hogy alakulnak a nézőszámok. Ma már ez nem így van, hiszen a jegyek szinte mind elővételben elkeltek, az előadások előtt csak szerencsével lehetett még helyet váltani a nézőtérre.

Zalai nyertese is lett a Pelso Biennálénak

„Navigare necesse est...”, vagyis hajózni muszáj. Ez lett a 2019-es Pelso Országos Kerámia és Gobelin Biennálé jelmondata. A Balatoni Múzeum egyik legnépszerűbb tárlatán különböző technikákkal készült, hajó- és vízmotívumokkal díszített alkotásokat tekinthet meg a közönség. Idén 55 jelentkező alkotó, keramikusok és textilművészek közel 70 tárggyal jelentkeztek a sokszínűséget bemutató Pelsóra.

Az összeállításon a legjobb művek díjazásban is részesültek. Idén egy zalai művészt, a Cserszegtomajon élő Takács-Szencz Líviát is elismerte a zsűri, ő érdemelte ki a Balaton Fejlesztési Tanács díját.

Az országos jelentőségű tárlatnak 1997 óta ad otthon a Balatoni Múzeum. A programot a Magyar Alkotóművészek Országos Egyesületével és a Magyar Képző- és Iparművészek Szövetségével közösen rendezik az intézmény. A szervezők vallják, nemcsak a szakmának, hanem a közönségnek is nagy elvárása, hogy megvalósuljon, hiszen minden alkalommal nagy sikernek örvend.

A 12. Országos Kerámia és Gobelin Biennálé kiállítási darabjai szeptember 14-ig tekinthetők meg.

A tárlat, ami éjszaka mutatja meg **igazi szépségét**

Vadállatok élelmeszerzési akciói, éjszakai profiljai és aranyos pillanatai. A világhírű természetfotós, Máté Bence húsz év munkájának közel félmillió képből választotta ki azt a 623 természetfotót, amit a Festetics-kastély parkjában láthatott a közönség.

A kiállítás különlegessége, hogy éjszaka, kivilágított környezetben tekinthették meg azt az érdeklődők.



Máté Bence képeinek sajátossága, hogy detektívveges technikával dolgozik, így közvetlen közelségbe tud kerülni az állatokkal. A fiatal tehetség 2010-ben Londonban első magyarként nyerte el „Az év természetfotósa” díjat Árnycímű képével. Ő az egyetlen olyan fotós, aki a világversenyen az ifjúsági és a felnőtt mezőnyben is fődíjat tudott nyerni, így az egyik legeredményesebb természetfotós-nak tartják.

A Helikon Kastélymúzeumban minden évben rendeznek olyan kiállítást, amely ingyenesen látogatható. Ezt a tárlatot eddig is több 540 ezren látogatták, Keszthelyen is nagy sikernek örvendtek. Az összeállítás idén még három magyarországi helyszínen kerül, majd fesztiválokon és várhatóan egy európai turnén is bemutatják. A tervek szerint egy kínai állatkertben is látható lesz.

Reklamdoktor.hu **Reklámtervezés** **Reklám menedzsment** **Reklám szaktanácsadás**

teljeskörű **Reklámtervezés**

• logo-arcuát tervezés
• reklámtáblák - leírások
• üzletportálok, kirakatok
• tervezése, kivitelezése
• auto, haszonjármű dekor
• nyomtatott és digitális
• reklám (szórólap - web) • ingyenes szaktanácsadás

+36 30 975 71 13
info@reklamdoktor.hu
a tervezéstől a kivitelezésig
Keszthely, Rákóczi-ter 2
www.reklamdoktor.hu

Adomány a kórháznak



„Az én városom, Keszthely” című könyv eladásából származó 420 ezer forintot, valamint köteteket ajándékozott a Keszthelyi Kórház gyermekosztályának Nagy Bálint alpolgármester, a Keszthelyi Idősügyi Tanács elnöke és Vozár Péterné, a szervezet alelnöke. Az adományt dr. Mischl Olga osztályvezető főorvos vette át.

Az ihlet forrása: a tisztesség

Turi Török Tibor keszthelyi szobrász elkészítette Bódi Mária Magdolna mellszobrát, melyet a Veszprémi Érsekségnek adományozott.



A szobrot augusztus 8-án szentelte fel dr. Márfi Gyula nyugalmazott veszprémi érsek.

Az egyszerű munkáslány szobra, akinek élete példa lehet mindenki számára, a lehető legjobb helyre került, mondta az ünnepségen Márfi Gyula. A Veszprémi Érseki Palota feljáratánál Mindszenty bíboros mellé helyezték el a szent életű lányt ábrázoló művet. Nem véletlen: az egykori püspök 1945-ben elindította az 1931-ben Szigligeten született Bódi Mária Magdolna szentté avatását. De ő engedélyezte a menekültként hazánkba érkezett szülőknek is – papírok nélkül – a házasságot. A Balatonfüzfőn gyári munkásként dolgozó lány boldoggá avatásához szükséges iratok Rómába kerülésük előtt rejtélyes módon eltűntek. A kéziratok azonban több mint egy évtizede előkerültek, és Márfi Gyula folytatta Mindszenty kezdeményezését.

SZENT ISTVÁN

2019. 08. 17 - 20.
BALATON-PART  KESZTHELY
ZENEPAVILON

ÜNNEPE

2019. AUGUSZTUS 17-20. | BALATON-PART, ZENEPAVILON

08. 17. SZOMBAT	08. 18. VASÁRNAP	08. 19. HÉTFŐ	08. 20. KEDD
 08. 17. (szombat) 21.30	 08. 18. (vasárnap) 20.30	 08. 19. (hétfő) 21.00	 08. 20. (kedd) 19.30
SZABÓ BALÁZS BANDÁJA	BOGGIE TRIÓ	ISMERŐS ARCOK	SZEKERES ADRIEN
17.00 Odett Virágos Magyarország Díjátadó 26. Virágos Magyarország környezetépítő verseny 19.00 A Nyughatatlan 21.30 Szabó Balázs Bandája 23.30 Retro disco DJ Dorian	17.30 Boombatucada dobegyüttes 18.00 Acoustic Line Band 20.30 Boggie Trió 22.30 64u Partyzenekar	17.00 Igricek gyermekkoncert 19.00 Király Martina és Bartha Zsolt 21.00 Ismerős Arcok 23.30 Hélios Tánczenekar	16.30 Brumi Bandi Band gyermekkoncert 18.45 Rác Gergő 19.30 Szekeres Adrien 21.00 Ünnepi tűzijáték

SZENT ISTVÁN NAPI VÁROSI ÜNNEPSÉG

2019. AUGUSZTUS 20. KEDD

8.30 Magyarok Nagyasszonya Plébániatemplom:
ÜNNEPI ÖKUMENIKUS ISTENTISZTELET

ezt követően a Fő téren:
VÁROSI ÜNNEPSÉG

Köszöntő:
MANNINGER JENŐ országgyűlési képviselő
RUZSICS FERENC polgármester

Ünnepi beszéd:
TAKARÓ MIHÁLY irodalomtörténész

Ünnepi műsor:
**HELIKON VERSMONDÓ KÖR ÉS A
NAGYVÁTHY NÉPTÁNCGYÜTTES**

További információ:
Goldmark Károly Művelődési Központ
8360 Keszthely, Kossuth L. u. 28.
+36 83 515 250 · goldmark@t-online.hu
www.balatonszinhaz.hu

A szervezők a programváltoztatás jogát fenntartják!

A gasztronómia bővületében

Klasszikus ételekkel és streetfood különlegességekkel is várták az érdeklődőket a hétvégén Keszthelyen. A Fő téren második alkalommal szervezték meg a GasztroSOKKK fesztivált, ahol tíz kitelepülőnél kóstolhattak a gasztronómia szerelmesei.

A résztvevők mindegyike helyi alapanyagokból főzött a látogatóknak, a menüben olyan különlegességek is akadtak, mint az ökörszál, az Angus marha burger vagy a camembert burger. A főfogás után desszertet is kóstolhattak a vendégek, csokoládé- és kürtőskalács-különlegességeket kínáltak a rendezvényen.

Az idén az esti koncertek mellett gasztronómiai programokkal is készültek a szervezők. Pénteken Bíró Lajossal, a budapesti Bock Bisztró séfjével beszélgetett Miklós Beatrix. Szombaton Máté Szabolcs gasztroblogger és Bezerics Dániel főztek a közönségnek. Vasárnap a Tetovált séf gasztro stand up előadásán vehettek részt az érdeklődők.

A színpadon a Vagabond Trió, a Canarro együttes és a Stereo Swing szórakoztatta a közönséget, a gyerekeket pedig játszótér és interaktív bábshow várta.



Retró világ gépekben

A Magyar Mezőgazdasági Múzeum és Könyvtár Georgikon Majortörténeti Kiállítóhely ebben az évben tizennegyedik alkalommal adott otthont a géptalálkozónak. Zala, Vas és Somogy megyéből érkeztek gazdák, gyűjtők, akik mezőgazdasági gépjűteményük egy-egy darabját hozták el Keszthelyre, bemutatva, hogy a kézi erőt a földeken, mezőkön egykor milyen gépek váltották fel.

Ezekből mára már alig akad pár darab, a mezőgazdasági munkálatok segítőinek nagy része sajnos a '60-as években az olvasztókemencékbe került. A múzeum darabjai közül nagy látványosság volt a százéves gőzlokomotív, ami működés közben vonzotta a tekinteteket.

A családi programon megismerkedhettek a látogatók a paraszti élet nyári munkáival is. A kézi cséplést is kipróbálhatták a gyerekek cséphadaróval, de az aratás – ami régen nagy ünnepnek számított – minden mozzanatát bemutatták a hangulatos rendezvényen. A több helyszínes szabadtéri programon traktorok, gépmotorok is „pöfögtek”. A múzeum kiállítótermei is nyitva álltak a látogatók előtt, és a gyerekek a bemutatókertek növé-



nyeivel és a háziállatokkal is ismerkedhettek. A géptalálkozón Szabó László, a Mezőgazdasági Múzeum és Könyvtár gépjűtemény-felelőse elmondta, hogy az ilyen és ehhez hasonló értékmentő programokkal szeretnék megmutatni a magyar mezőgazdaság életét, fejlődését és fennmaradó emlékeit.



Jéghideg szederleves

Hozzávalók: 20 dkg szeder, 4 dl joghurt, 0,5 dl narancslé, 6 dkg porcukor, csipetnyi reszelt narancshéj
Tálaláshoz: 1 körte



A szedret megtisztítjuk, néhány szép szemet a tálaláshoz félreteszünk. A többit a joghurttal, a narancslével, a porcukorral meg a reszelt narancshéjjal együtt habosra turmixoljuk, és behűtjük. Hidegen körteszeletekkel és a félretett szeder-szemekkel díszítve kínáljuk. Más gyümölccsel (ananásszal) is díszíthetjük.

Búzacsíras kenyér

– élesztő nélkül

Hozzávalók: 2 merőkanálnyi (2 dl) kovász, 20 dkg rétesliszt, 15 dkg finomliszt, 8 dkg búzacsíra, 1 evőkanál cukor, 1 kávéskanál kenyérfűszer, 1 kávéskanál só.



A hozzávalókat dagasztógépbe tesszük, és 15-20 perc alatt megdagasztjuk. Letakarva megkelesztjük, a szokásosnál kicsit több időt szánunk rá. A szépen megkelt tésztát átgyúrjuk, majd hosszúkas kenyeret formálunk belőle. Vízrel megkenjük, éles késsel két-három helyen bevágjuk, azután óvatosan sütőzacskóba helyezzük.

A zacskót lezárjuk, felső részén megszurkáljuk, és előmelegített sütőbe tesszük. 185 °C-on 45-50 perc alatt megsütjük. A ropogósra sült kenyeret a zacskóból rácsra csúsztatjuk, úgy hagyjuk kihűlni.

... hogy a nyaralás valóban gondtalan legyen! ...
... damit der Sommer ohne Sorgen vergeht! ...
... how to make your stay (at the spa) untroubled!...
... Чтобы Ваш отпуск прошл прятно! ...

• Ne hagyja értékeit őrizetlenül! A törölköző nem tesor!
• A személygépkocsi utastere sem értékmegőrző!
• Ne tárolja együtt pénzt, lakáskulcsát, bankkártyáját, okmányait!
• Ha gyanús személyt lát, értesítse a rendőrséget!

• Lassen Sie Ihre Wertsachen nicht unbewacht! Das Handtuch ist kein Tresor!
• Der Mittahrrerraum des PKWs ist kein Safe!
• Verwahren Sie Ihr Geld, Ihre Schlüssel, Kreditkarte und Dokumente nicht zusammen!
• Wenn Sie eine verdächtige Person sehen, benachrichtigen Sie die Polizei!

• Do not leave your belonging unwatched! Do not use your towel as a safe!
• The inside of a car is also not a safe place to leave your things!
• Do not keep your money, your keys, your credit card, your credentials and documents in the same place!
• In case you see anybody or anything suspicious, will you please contact the nearest police station!

• Обязательно рекомендуем охранять свои вещи (даже полотенце, оставленное без просмотра, может быть украдено)!
• Внутри автомобиля, не оставляйте документы, деньги, ценные вещи!
• Не держите в одном месте банковские карточки, или ключи, кошелек, паспорт и документы!
В том случае, если часть вещей будет потеряна, - другая часть будет сохранена!
• Если увидели подозрительное лицо, немедленно сообщите в полицию!

Elérhetőségeink • Unsere Erreichbarkeiten • Contact
107 **112**



A Keszthelyi HUSZ Nonprofit Kft. ezúton tájékoztatja a Tisztelt Lakosságot az őszi lomtalanítási időpontokról.

Kérjük, a szállítási napon legkésőbb **reggel 6 óráig** szíveskedjenek a hulladékokat otthonuk elé kihelyezni, úgy hogy az a közlekedést ne akadályozza, a közterületet ne szennyezze! **A később kirakott lomot nem áll módunkban elszállítani.**

Tilos a következő hulladékokat kirakni: zöldhulladék, építési törmelék (beton, téglák, bontott nyílászárók, szaniterék), veszélyes hulladék (vegyszermaradék, festékmaradék és azok csomagolóanyagai, akkumulátor, használt sütőolaj, kátránypapír), elektronikai hulladékok.

A lomtalanítás szolgáltatást csak lakossági partnereink vehetik igénybe, közületek, vállalkozások nem!

A lomtalanításra **Fenekpusztán 2019. 09. 11-én, Keszthely város területén** pedig utcák szerinti bontásban, körzetenként kerül sor, az alábbiak szerint:

I.körzet – 2019.09.07.

Árnyas köz, Árnyas út, Árvácska köz, Balassa Bálint u., Bástya u., Bikedi sor, Bokréta u., Búzavirág u., Csabagyöngye u., Csák György u., Diófa köz, Diófa u., Felső Majori út, Goldmark Károly u., Gyöngyvirág köz, Gyöngyvirág u., Hajnal köz, Hajnal u., Hévízi út, Ibolya köz, Ibolya u., Ifjúság útja, Károly Gyula u., Keringő u., Kilátó u., Korona u., Liliom u., Magvető köz, Magvető u., Mandula u., Mély út, Napfény köz, Napfény sor, Napfürdő u., Nyár u., Pál u., Patkó köz, Patkó u., Pipáskert u., Rigó u., Sopron u., Szegfű u., Szent József u., Tavasz u., Típegő köz, Típegő út, Tomaji sor, Tompa Mihály u., Tulipán u., Vadaskerti u., Verébhegyi út, Viola u.

II.körzet - 2019.09.14.

Balogh Ferenc u., Báthory u., Bercsényi Miklós u., Béri Balogh Ádám u., Berzsenyi Dániel u., Buzogány u., Csárda u., Csókakő u., Damjanich u., Dankó u., Egry József u., Festetics György út, Fodor u., Fülemlé u., Gagarin u., György Bíró u., Györök György u., Hermann Ottó u., Honvéd u., Klempa Károly köz, Kodály Zoltán u., Kulcsár Fábán köz, Laky Demeter köz, Lipp Vilmos köz, Liszt Ferenc u., Madách u., Nagyváthy János u., Napsugár u., Pacsirta u., Pammer István u., Pethe Ferenc u., Pipacs u., Római u., Rózsa u., Sági János u., Sajka u., Sebessy Kálmán köz, Stromfeld Aurél u., Szendreytelepi út, Szerecz Imre köz, Szigony u., Vaszary Kolos u.

III.körzet – 2019.09.21.

Arany János u., Asbóth u., Bakacs u., Balaton u., Baross Gábor u., Batsányi u., Bem József u., Csány László u., Csók István u., Deák Ferenc u., Delden tér, Eötvös u., Erzsébet királyné útja, Fejér György u., Fő tér, Galamb u., Hanczók u., Helikon köz, Helikon u., Hunyadi u., Iskola u., Jókai u., Kacsóh Pongrác u., Kazinczy u., Kis u., Kisfaludy u., Kócsag u., Kossuth Lajos u., Malom u., Mártírok útja, Mórnicz Zsigmond u., Munkácsy Mihály u., Múzeum u., Nádor u., Park u., Pethő u., Petőfi u., Rákóczi u., Skála köz, Sörház u., Széchenyi u., Szendrey Júlia u., Szent Miklós u., Unterberger u., Vak Bottyán u., Városház u., Vörösmarty u., Zeppelin tér, Zrínyi Miklós u.

IV. körzet – 2019.10.05.

Ady Endre u., Apát u., Árpád u., Bólyai u., Cholnoky Jenő u., Csapás u., Csendes köz, Cserszeg u., Csizmadia u., Csokonai Mihály u., Darnay Kálmán u., Dózsa György u., Erkel Ferenc u., Esze Tamás u., Fecske u., Felsőmajori út, Fenyves u., Fuvaros u., Gelencsér u., Georgikon u., Gyöpi út, Hóvirág u., Jegénye u., József Attila u., Kastély u., Katona József u., Lehel u., Lovassy Sándor u., Magyar u., Meggyfa u., Móra Ferenc u., Munkás u., Nádas köz, Nagy Imre u., Nagy Lajos király u., Rákóczi tér, Rezgő utca, Szalasztó u., Tessedik Sámuel u.

V.körzet – 2019.10.12.

Bajcsy-Zsilinszky u., Bessenyei György u., Déryné u., Dobó István u., Fáy András u., Fűvészkert u., Hajnóczy u., Kárpát u., Kinizsi Pál u., Kísérleti u., Külső Zsidi út, Laczkovics u., Lóczy Lajos u., Lőteri u., Martinovics u., Mátyás király u., Nyárfa u., Öv u., Pázmány Péter u., Ruszek József u., Schwarz Dávid u., Semmelweis u., Táncsics Mihály u., Tapolcai út, Toldi Miklós u., Vásár tér, Zámor u., Zöldmező u., Zsidi út

KÖZLEMÉNY

A Helyi Választási Iroda vezetője tájékoztatja a lakosságot, hogy Keszthely városban az egyéni választókerületi jelölt, valamint a polgármesterjelölt állításához szükséges ajánlások számát az alábbiak szerint állapította meg. A **polgármesterjelölt** állításához szükséges érvényes ajánlások száma: **300 db**. Az **egyéni választókerületi jelölt** állításához szükséges érvényes ajánlások száma:

Választókerület	szükséges érvényes ajánlások száma
1.	18 db
2.	21 db
3.	22 db
4.	22 db
5.	22 db
6.	19 db
7.	23 db
8.	21 db

A vonatkozó jogszabályok alapján az ajánlások gyűjtésére legkorábban 2019. augusztus 24-től legkésőbb 2019. szeptember 9-éig kerülhet sor.

Dr. Horváth Teréz
a Helyi Választási Iroda vezetője

KESZTHELY VÁROS ÖNKORMÁNYZATA KÉPVISELŐ-TESTÜLETE PÁLYÁZATOT HIRDET a Fejér György Városi Könyvtár (8360 Keszthely, Zeppelin tér 3.) **igazgatói beosztásának** betöltésére.

További részletek és a pályázati kiírás teljes terjedelemben megtalálható Keszthely város honlapján: <https://www.keszthely.hu/hirdetmenyek>. A pályázat benyújtásának határideje: **2019. augusztus 30.**

Dr. Horváth Teréz
jegyző

PROGRAMAJÁNLÓ

Keszthely városi programok

AUGUSZTUS 15.

A Pál utcai fiúk

A Balaton Színházban A Pál utcai fiúk című darabot adja elő a Pannon Várszínház augusztus 15-én 19 órakor.

AUGUSZTUS 18.

Táncházfesztivál

A Viviera Beach ad helyet az első Keszthelyi Táncházfesztiválnak augusztus 18-án.

AUGUSZTUS 16-18.

Történelmi lovasfesztivál

Történelmi lovasfesztivál várja az érdeklődőket augusztus 16-18. között a Helikon Kastélymúzeum parkjában.

AUGUSZTUS 21.

Nemzetközi sakkverseny

Hagyományosan a VSZK-ban rendezik meg Keszthelyen a Nemzetközi Sakkversenyt, immár harmincnegyedik alkalommal. A rendezvény aug. 21-én 14 órakor kezdődik, az ünnepélyes eredményhirdetésre 28-án 14 órakor kerül sor.

AUGUSZTUS 17-20.

Szent István ünnepe

Szent István ünnepe alkalmából augusztus 17-20. között számos program várja a lakókat és vendégeket Keszthelyen. A részleteket lapunk 9. oldalán olvashatják.

AUGUSZTUS 30.

Klassz a pARTon

A Münchener Bach Kamarakórus és a Simplicissimus Kamaraegyüttes lesz a vendége a Klassz a pARTon zárókoncertjének, melyet augusztus 30-án 20 óráig tartanak a Fő téri templomban.

Javaslatkérés „Pro Cultura Keszthely” kitüntető címre

Keszthely Város Önkormányzata Képviselő-testülete „Pro Cultura Keszthely” kitüntető címet adományozhat azon személy, intézmény, civil szervezet, közösség, gazdasági társaság számára, aki/amely Keszthely város kultúrájáért, kulturális rangjának emeléséért különösen kiemelkedőt cselekedett, alkotott vagy folyamatos tevékenységével emelte a város kulturális színvonalát, esetleg adománnyal, hagyatékkal gyarapította Keszthely kulturális értékeit, kincseit. A képviselő-testület az elismerésre a közvélemény bevonásával a legszélesebb körből várja a javaslatokat, a javaslatétel feltételei Keszthely Város honlapján (<https://www.keszthely.hu/hirdetmenyek>) megtalálhatók. Az elismerésre a közvélemény bevonásával a legszélesebb körből várom a javaslatokat. A kitüntető cím adományozására vonatkozó kezdeményezéseket részletes indokolással **2019. szeptember 30.** napjáig lehet megküldeni Keszthely Város Polgármestere címére (Keszthely Város Önkormányzata, Ruzsics Ferenc polgármester, 8360 Keszthely, Fő tér 1.). A javaslatételre vonatkozó nyomtatvány (Kezdeményezés Keszthely Város Önkormányzata Képviselő-testülete által alapított kitüntetés átadására) letölthető Keszthely Város honlapjáról (<https://www.keszthely.hu/ugyintezes/polgarmesteri-hivatal/jogi-es-szervezesi-osztaly/titkarsagi-feladatok>).

Ruzsics Ferenc polgármester

MOZIMŰSOR

TAPOLCA



2019. augusztus – szeptember 4.

Angry Birds 2. – A film

augusztus 15 – 16. csütörtök – péntek, augusztus 18 – 21. vasárnap – szerda 15:00 2D 1200,-Ft
augusztus 17. szombat 12:30

Volt egyszer egy Hollywood

augusztus 15 – 21. csütörtök – szerda 17:00 és 20:00 1200,-Ft

YESTERDAY

augusztus 22 – 28. csütörtök – szerda 14:00 1200,-Ft

Angry Birds 2. – A film

augusztus 22 – 28. csütörtök – szerda 16:00 3D 1200,-Ft

Jó srácok

augusztus 22 – 28. csütörtök – szerda 18:00 1200,-Ft

Volt egyszer egy Hollywood

augusztus 22 – 28. csütörtök – szerda 20:00 1200,-Ft

Volt egyszer egy Hollywood

augusztus 29 – szeptember 1. csütörtök – vasárnap 15:00 1200,-Ft
szeptember 3 – 4. kedd – szerda szeptember 2. hétfő 13:00

Újrakezdők

augusztus 29 – szeptember 1. csütörtök – vasárnap 18:00 1200,-Ft
szeptember 3 – 4. kedd – szerda

Támadás a Fehér Ház ellen 3. – A védangyal bukása

augusztus 29 – szeptember 1. csütörtök – vasárnap 20:00 1200,-Ft
szeptember 3 – 4. kedd – szerda

Jegyek elővételben a mozi pénztárában!
Tapolca Városi Mozi
8300 Tapolca, Fő tér 1.

ONLINE jegyfoglalás!

Bővebb információ:

www.tapolcamozi.hu

Jegyrendelés, információ:
+36-87/510-176 és a +36-30/631-8497-es telefonszámon.

A műsorváltoztatás jogát fenntartjuk!



Építsd a jövőd Keszthelyen - mi támogatunk!

A Keszthely Hazavár!

EFOP-1.2.11-16-2017-00023 pályázat keretében Keszthely városa pénzügyi és lakhatási támogatási lehetőségeket hirdet 18–35 éves fiataloknak.



Amit kínálunk:

- **Rezsitámogatás**
havi bruttó 30 ezer Ft, 12 hónapig
- **Első lakáshoz jutás támogatása**
egy összegű bruttó 1,4 millió Ft
- **Keresetkiegészítő támogatás**
havi bruttó 58 ezer Ft, 12 hónapig
- **Tanulmányi ösztöndíj**
havi bruttó 58 ezer Ft, 12 hónapig
- **Képzési ösztöndíj (2020-tól)**
- **Bérlakásprogram (2020-tól)**

A pályázataink elérhetők:
• www.keszthely.hu/hirdetmenyek

További információk:
• www.keszthely-hazavar.hu
• fb.com/keszthelyhazavar

SZÉCHENYI 2020



Felhívás

interjúk készítésére

„Életutak”

címmel



A „Helyi identitás és kohézió erősítése Keszthelyen” című projekt keretében, „Életutak” elnevezéssel pályázatot hirdetünk interjúk készítésére, melynek célja, hogy a Keszthelyen élők történeteit, a keszthelyi idősök múltját megörökítsük a jövőnek. Várunk minden olyan interjút, elbeszélést, visszaemlékezést, mely felidéz Keszthely múltját, a régiak életét, történeteit, életmódját.

Az idősebb korosztályval való beszélgetésekből születő írott anyagokat

2019. szeptember 1-ig várjuk

elektronikus vagy postai úton az alábbi címek valamelyikére:

e-mail: szerelemavarasom@gmail.com

postacím: Keszthelyi Városfejlesztő Nonprofit Kft.

(8360 Keszthely, Kossuth Lajos u. 45. Információs Pont)

A műfaj szabadon választott, a terjedeleme max. 8 oldal, A/4 méretben (1,5-es sorköz, Times New Roman betűtípus), életkori korlát nincs.

A beküldött pályaműveket díjazzuk és egy helytörténelmi kiállítás keretében bemutatjuk!

Keressék meg a nagyszülőket, idősebb rokonokat.

ismerőseket, jegyezzék le történeteiket!

TOP-5.3.1-16-ZA1-2017-00010



Jöjjön az egész család a Hévízi Tófürdőbe!

Családi jegy: 3+2 óra (minimum 2 felnőtt+1 gyermek)

felnőtt/fő	3 200 Ft
+ gyermek/fő 14 év alatt	1 800 Ft
+ gyermek/fő 14 év felett (diákigazolvánnyal)	2 700 Ft
+ nagyszülő/fő	3 200 Ft

Gyermekjegy 3 óras (6-14 éves korig)

1 800 Ft

Diákjegy 3 óras (diákigazolvánnyal)

2 700 Ft

Bővebb információ:

www.spaheviz.hu
spaheviz@spaheviz.hu
(+36) 83 342 830



Hévízgyógyfürdő és Szent András Reumakórház • 8380 Hévíz, Dr. Schulhof Vilmos sétány 1.



TÁNC PANORÁMA

– Keszthely –

2019. szeptember 12–14.



Nemzeti
Táncszínház

www.tancszinhaz.hu

Helyszín: Balaton Kongresszusi Központ és Színház

Keszthely, Fő tér 3. | tel.: (06 83) 515 230

Jegypénztár: (06-83) 515 232

E-mail: jegy@balatonszinhaz.hu

Nemzeti Táncszínház fenntartója:

Támogatók:



25nka



Foto: Duna Galéri